



Brüsszel, 2022. november 15.  
(OR. en)

14473/22

---

---

Intézményközi referenciaszám:  
2022/0369(APP)

---

---

FIN 1191  
CADREFIN 196  
RESPR 40  
POLGEN 147

### FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

---

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Biz. dok. sz.:	14442/22 (COM(2022) 595 final)
Tárgy:	A Tanács rendelete a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló, 2020. december 17-i (EU, Euratom) 2020/2093 tanácsi rendelet módosításáról – <i>Az Európai Parlament egyetértésének kérése</i>

---

1. A Bizottság 2022. november 9-én benyújtotta a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló (EU, Euratom) 2020/2093 rendelet módosításáról szóló tanácsi rendeletre irányuló javaslatot<sup>1</sup>. A javasolt tanácsi rendelet – az Ukrajna támogatását célzó eszköz (makroszintű pénzügyi támogatás plusz) létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló bizottsági javaslattal<sup>2</sup>, valamint az (EU, Euratom) 2018/1046 rendeletnek a diverzifikált finanszírozási stratégia mint általános hitelfelvételi módszer bevezetése tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló bizottsági javaslattal<sup>3</sup> együtt – az Ukrajnának nyújtott támogatás finanszírozásáról szóló javaslatcsomag részét képezi.
2. A Bizottság 2022. november 11-én levelet küldött az Európai Parlament érintett bizottsága elnökének, hogy elősegítse, hogy a javaslatot kezeljék sürgősként.

---

<sup>1</sup> 14442/22.

<sup>2</sup> 14562/22.

<sup>3</sup> 14443/22.

3. A javaslat egy olyan rendelkezést tartalmaz, amely a 2023-ban és 2024-ben rendelkezésre álló pénzügyi támogatás vonatkozásában meghosszabbítja az Ukrajna számára nyújtandó pénzügyi támogatásnyújtásra szolgáló biztosítékoknak a többéves pénzügyi keretben rögzített felső határokat meghaladóan történő igénybevételét.
4. Az Európai Unió működéséről szóló szerződés 312. cikkének (2) bekezdésével összhangban a Tanács az Európai Parlament egyetértését követően, egyhangúlag eljárva fogadja el a rendeletet.
5. A Költségvetési Bizottság 2022. november 14-én megvitatta a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló rendelet technikai módosítására irányuló javaslatot, és véglegesítette a tanácsi rendelettervezetnek a jogász-nyelvész véglegesítést követően a 14471/22 dokumentumban található szövegével kapcsolatos szakértői munkát. Az elnökség úgy véli, hogy a 14471/22 dokumentumban foglalt szöveg készen áll arra, hogy azt egyetértésének megszerzése céljából benyújtsák az Európai Parlamentnek.
6. A fentiekre figyelemmel felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy ajánlja a Tanácsnak, hogy az EUMSZ 312. cikkének (2) bekezdésével összhangban továbbítsa az Európai Parlamentnek egyetértésének kérése céljából a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló (EU, Euratom) 2020/2093 rendelet módosításáról szóló tanácsi rendelet tervezetét a jogász-nyelvész szakértők által véglegesített, a 14471/22 dokumentumban foglalt formában.